

BASENOSY ZESTAW CZYSZCZĄCY AQUACLEAN INSTRUKCJA OBSŁUGI

OSTRZEŻENIE

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.

PRZECZYTAJ I ZASTOSUJ SIĘ DO WSZYSTKICH INSTRUKCJI.

OSTRZEŻENIE: Aby zredukować ryzyko wypadków, nie pozwól, aby dzieci używały tego produktu.

OSTRZEŻENIE: Montaż i demontaż produktu mają wykonać tylko osoby dorosłe.

OSTRZEŻENIE: Nie włączaj pompy filtrującej/filtru piaskowego gdy basen jest w użyciu.

OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem prac konserwacyjnych upewnij się, że pompa filtrująca / filtr piaskowy jest odłączony, w przeciwnym wypadku istnieje ryzyko ciężkich obrażeń lub śmierci.

UWAGA: Usuń urządzenie z basenu przed nalożeniem pokrywy.

UWAGA: Przed rozpoczęciem użytkowania, sprawdź czy są wszystkie części składowe. Powiadom dział serwisu Bestway, przesyłając zawiadomienie na adres wymieniony w niniejszej instrukcji, gdy po zakupie odkryte zostaną części uszkodzone lub ich brak.

ZACHOWAJ INSTRUKCJĘ

Specyfikacja

Kompatybilność Pompy Filtrującej/Filtru Piaskowego:	2,006 L/h (530 gal./h) prędkość przepływu, i więcej
Kompatybilność Basenu:	Do wszystkich basenów naziemnych

UWAGA: Rysunki mają tylko charakter ilustracyjny. Mogą odbiegać od właściwego produktu. Wymiary rysunku nie są wymiarami rzeczywistymi.

WAŻNE: Włóż odkurzacz do basenu i napełnij jego wąż wodą w celu usunięcia całego powietrza. Postępuj zgodnie z 3 krokami na schemacie 5; używaj odkurzacza wyłącznie wtedy, kiedy wąż jest napełniony wodą.

UWAGA: Dostarczamy adapter węży, używaj go do basenu. (Patrz Krok 6a1) Jeśli istnieją dwa zawory wylotowe na basenie, proszę zablokować jeden z nich. (Zobacz krok 6a2)

Obsługa odkurzacza basenowego

1. Użyj informacji zawartych w instrukcji obsługi, w celu skonfigurowania pompy filtrującej/filtra piaskowego. Włącz pompę filtrującą/filtr piaskowy, aby uruchomić odkurzacz basenowy.

UWAGA: Jeśli pompa filtrująca / filtr piaskowy pracuje na sucho, do pompy filtrującej / filtra piaskowego nie dopływa woda, odłącz pompę od zasilania, otwórz zawór spustowy powietrza, aby odpowietrzyć pompę filtrującą / filtr piaskowy. Gdy woda zacznie wypływać, zamknij zawór spustowy powietrza, uruchom ponownie pompę.

2. Po zakończeniu odłącz pompę filtrującą/filtr piaskowy i usuń wszelkie zanieczyszczenia z worka ekranu siatkowego i wkładu filtra. (Patrz krok 8)

UWAGA: Prosimy nie korzystać z odkurzacza basenowego bez worka na zanieczyszczenia, może to zatkać pompę filtrującą/filtr piaskowy. Nie zapominaj o regularnym opróżnianiu worka zbierającego, co zapewni maksymalną siłę ssania.

Przechowywanie

1. Rozmontuj urządzenie.
2. Dokładnie wyczyść i wysusz wszystkie części.
3. Przechowuj go w ciepłym, suchym miejscu.

AQUACLEAN MEDENCETISZTÍTÓ KÉSZLET HASZNÁLATI UTASÍTÁS

FIGYELMEZTETÉS

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK. OLVASSA EL ÉS TARTSA BE AZ UTASÍTÁSOKAT.

FIGYELMEZTETÉS: A balesetveszély csökkentése érdekében a terméket nem használhatják gyermekek.

FIGYELMEZTETÉS: A termék össze- illetve szétszerelését csak felnőtt személyek végezzék.

FIGYELMEZTETÉS: Ne használja a szűrőszivattyú/homokszűrőt, ha a medencében emberek tartózkodnak.

FIGYELMEZTETÉS: A karbantartási munkálatok elkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a szűrőszivattyú/homokszűrő le van választva, ellenkező esetben súlyos sérülés vagy halál kockázata áll fenn.

FLGYELEM: Távolítsa el a terméket a medencéből, mielőtt a medencét lefedi.

FLGYELEM: Kérjük, használat előtt ellenőrizze, hogy a termék alkalmas-e helyén van-e. Értésítse a Bestway ügyfélszolgálatát az útmutatóban megjelölt címen, ha vásárláskor a terméken sérülést észlelt, vagy valamelyik alkatrészt hiányzott.

ŐRIZTE MEG AZ ÚTÚTATÓT!

Műszaki adatok

A szűrőszivattyú/homokszűrő kompatibilitása:	Min. 2006 L/óra (530 gal./óra) áramlási sebesség
A medence kompatibilitása:	Kompatibilis az összes földfelszín feletti medencével

FIGYELEM: Az ábrák csak illusztrációs célokra szolgálnak. Nem feltétlenül az eredeti terméket mutatják méretarányok a valóditól eltérhetnek.

FONTOS: Helyezze a poriszvítót a vízbe, és töltsse fel a csövét vízzel, hogy minden levegőt eltávolozzon. Kövesse a 5. ábra 3 lépését. Csak akkor használja a poriszvítót, ha a tömlő tele van vízzel.

MEGJEGYZÉS: Biztosítunk tömlőadapert, használja ezt a medencéjéhez.

(Lásd: 6a1 lépés)

Ha a medencén két kimeneti szelep található, az egyiket zárja el.

(Lásd: 6a2 lépés)

A medenceporiszvító használata

1. A mellékelt használati útmutató alapján állítsa be a szűrőszivattyú/homokszűrőt. A medencezivattyú bekapcsolásához kapcsolja be a szűrőszivattyú/homokszűrőt.

MEGJEGYZÉS: Ha a szűrőszivattyú/homokszűrő szárazon fut, azaz nincs vízáramlás a szűrőszivattyú/homokszűrőn keresztül, válassza le a szivattyút a hálózatról, nyissa ki a légellenlítő szelepet, és légtelenítse a szűrőszivattyú/homokszűrőt. Ha víz kezd kifolyani a légellenlítő szelepből, zárja el a szelepet, és indítsa újra a szivattyút.

2. Ha végezt el a szelepet, válassza le a szűrőszivattyú/homokszűrőt, majd távolítsa el a törmelékzsákban és szűrőzsebkészletben összegyűjtött esetleges törmelékeket. (lásd: 8. lépés)

FIGYELEM: Sose használja a medencezivattyút törmelékzsák nélkül, ellenkező esetben a szűrőszivattyú/homokszűrő eltömlődhet. A gyűjtőzsákot rendszeresen ürítse ki, hogy a maximális szívóhatás biztosítva legyen.

Tárolás

1. Szerelje szét a terméket.
2. Tisztítsa és szárítsa meg teljesen az összes alkatrészt.
3. Meleg, száraz helyen tárolja.

AQUACLEAN BASEINA TÍRÍŠANAS KOMPLEKS LIETOTĀJA ROKASGRĀMATĀ

BRĪDINĀJUMS

SVARĪGĀS DRŐŠĪBAS NOTEIKUMI. IZLASIET UN IEVĒROJIET VISUS NORĀDĪJUMS.

BRĪDINĀJUMS: Lai samazinātu ievainojumu risku, neļaujiet bērniem izmantot šo izstrādājumu.

BRĪDINĀJUMS: Tikai pieaugušies drīkst salikt un izmantot šo izstrādājumu.

BRĪDINĀJUMS: Neizmantojiet filtrēšanas sūkni / smīlu filtru, kamēr baseinā ir cilvēki.

BRĪDINĀJUMS: Pirms iebēdā tehniskās apkopes darbu veikšanas pārliecinieties, ka filtrēšanas sūkns / smīlu filtrs ir atvienots, pretējā gadījumā pastāv nopietnu traumu vai nāves risks.

PIEZĪME: Izņemiet izstrādājumu no baseina pirms baseina vāka uzlikšanas.

PIEZĪME: Izņemiet izstrādājumu no baseina pirms baseina, ka visas detaļas ir savā vietās. Brīdiniet kompānijas Bestway klientu apkalpošanas centru, kura adrese ir norādīta šajā rokasgrāmatā, ja nopirktajam izstrādājumam ir jebkādi bojājumi vai, ja tam trūkst daļas.

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMS

Specifikācija

Filtrēšanas sūkņa / smīlu filtra saderība:	Vismaz 2006 L/h (530 gal./h) plūsmas ātrums
Baseinu saderība:	Izmantošanai visiem iepriekš minētajiem virszemes baseiniem

PIEZĪME: Zīmējumiem ir tikai ilustratīvs raksturs. Tajos var nebūt attēloti faktiskais izstrādājums. Tie nav veikti mēroga.

SVARĪGĀS: Novietojiet vakuuma tīrītāju ūdeni un ievietojiet šļūteni ūdenī, lai atbrīvotos no visa gaisa. Ievērojiet 5. diagrammā parādītos 3 soļus, izmantojot vakuuma tīkai, kad šļūtene ir pilna ar ūdeni.

PIEZĪME: Mēs nodrošinām šļūtenes adapteri, izmantojot to baseinam.

(Skatīt 6a1 darbību)

Ja jūs baseinam ir divi izplūdes vārsti, lūdzu, bloķējiet vienu no tiem.

(Skatīt 6a2. darbību)

Baseina vakuuma tīrītāja izmantošana

1. Izmantojiet iekļauto lietotāja rokasgrāmatu, lai nogurētu filtrēšanas sūkni / smīlu filtru. Ieslēdziet filtrēšanas sūkni / smīlu filtru, lai ieslēgtu baseina vakuuma tīrītāju.

PIEZĪME: Ja filtra sūkns/smīlu filtra darbojas sausumā, ūdens neplūst filtra sūkni/smīlu filtrā, lūdzu, atvienojiet gaisa atbrīvošanas vārstu, lai izspiestu gaisu no filtra sūkņa/smīlu filtra. Kad ūdens sāks izplūst, aizveriet gaisa atbrīvošanas vārstu, no jauna iedarbiniet sūkni.

2. Kad jūs pabeigsiat, atvienojiet filtrēšanas sūkni / smīlu filtra kontaktdakšņu un izņemiet visus grūžus no netrumu maisa un filtra patronas. (Skatīt 8. soli)

PIEZĪME: Nekādā gadījumā neizmantojiet baseina vakuuma tīrītāju bez netrumu maisa; pretējā gadījumā filtrēšanas sūkns / smīlu filtrs var aizsērēt. Neaizmirstiet regulāri izturkāt netrumu maisu, lai nodrošinātu maksimālu iesūkšanas spēju.

Glabāšana

1. Izņemiet izstrādājumu.
2. Rūpīgi iztīriet un nožāvējiet daļas.
3. Glabājiet siltā sausā vietā.

	P61570ASS17	P03867	P6124ASS16	P6533ASS16	P6534ASS16	P6535ASS16	P6605ASS16	P6606ASS16	P6607ASS16
Parts Reference Overview	Vacuum Hose	Hose Adapter	Hose Clamps	Vacuum Head	Pole	Skimmer Head	Vacuum Body	Vacuum Cover	Debris Bag
Vue d'ensemble des pièces	Tuyau de l'aspirateur	Adaptateur de flexible	Collier de serrage	Tête de l'aspirateur	Manche	Tête du dépollueur	Corps de l'aspirateur	Couvercle de l'aspirateur	Sachet à déchets
Übersicht Bauteile	Absaugschlauch	Schlauchadapter	Schlauchklemme	Absaugkopf	Stab	Reinigungskopf	SaugerKörper	SaugerAbdeckung	Filterbeutel
Vista d'insieme dei componenti	Tubo flessibile dell'aspiratore	Adattatore del tubo flessibile	Morsetto	Testa dell'aspiratore	Asta	Testa dello skimmer	Corpo aspiratore	Copertura aspiratore	Sacchetto di raccolta
Overzicht van de onderdelen	Zuigerslang	Slangadapter	Slangklem	Kop van de zuiger	Stang	Kop skimmer	Vacuüm behuizing	Vacuüm bedekking	Vuilzak
Vista general de referencia de las partes	Manguera de vacío	Adaptador de lamanguera	Brida de la manguera	Cabezal de vacío	Mango	Cabezal del skimmer	Cuerpo del dispositivo de vacío	Cubierta del dispositivo de vacío	Bolsa de recogida de desechos
Overblik Over Dele	Vakuumslange	Slangadapter	Slangklemmer	Vakuumhoved	Stang	Skimmerhoved	Vakuumlegeme	Vakuumdæksel	Aflafspose
Visão Geral de Referência das Peças	Mangueira do vácuo	Adaptador da mangueira	Grampo da mangueira	Cabeça do Vácuo	Pólo	Extremidade da escumagem	Corpo de Vácuo	Tampa de Vácuo	Saco de Resíduos
ΑΝΑΣΚΟΠΗΣΗ ΑΝΑΦΟΡΑΣ ΜΕΡΩΝ	ΣΩΛΗΝΑΣ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΣΚΟΥΠΑΣ	ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΑΣ ΣΩΛΗΝΑ	ΣΦΙΓΚΤΗΡΑΣ ΣΩΛΗΝΑ	ΚΕΦΑΛΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΚΟΥΠΑΣ	ΣΤΗΡΙΓΜΑ	ΚΕΦΑΛΗ ΕΞΑΦΡΙΣΤΗΡΙΟΥ	ΣΩΜΑ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΑΝΑΡΡΟΦΗΣΗΣ	ΚΑΛΥΜΜΑ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΑΝΑΡΡΟΦΗΣΗΣ	ΣΑΚΟΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ
Обзор комплекта частей	Вакуумный шланг	Шланговый переходник	Хомут шланга	Вакуумнасадка	Ручка	Насадка скиммера	Корпус отсоса	Крышка отсоса	Мешок для мусора
Prehled odkazů na součásti	Podtlaková hadice	Adaptér hadice	Spony hadice	Podtlak hlava	Tyč	Hubice se sítkem	Podtlak tělo	Kryt podtlaku	Vak na nečistoty
Referanseoversikt over deler	Støvsugerlange	Slangadapter	Slangklemmer	Støvsugerhode	Stang	Oppsamlerhode	Støvsugerenhett	Støvsugerdeksel	Debrispose
Referensöversikt över delarna	Dammsugarslang	Slangadapter	Slangklämmor	Dammsugarslang	Stång	Avskumningshuvud	Vakuom stomme	Vakuom Hölje	Avfallspåse
Osat	Imurin letku	Letkun sovitin	Letkukiristin	Imurisuulake	Tanko	Puhdistinsuulake	Imurin runko	Imurin suojus	Roskarpassi
Referenčný prehľad dielov	Hadica vysávača	Adaptér hadice	Svorky hadice	Hlavica vysávača	Tyč	Hlavica zberača nečistôt	Telo vysávača	Kryt vysávača	Vrečko na nečistoty
Przegląd części	Wąż odkurzacza	Adapter węża	Zaczer węża	Końcówka odkurzacza	Pręt	Głowica przelewu syfonowego	Korpus odkurzacza	Obudowa odkurzacza	Work zbierający
Alkatrészek áttekintése	Szivótömlő	Tömlőadapter	Tömlőbilincs	Szivófej	Porszívónyelv	Uszadékfogófej	Porszívóttest	Porszívó fedél	Gyűjtőzsák
Daļu kodu pārskats	Vakuuma tīrītājs Šjūtene	Šjūtene Adapteris	Šjūtene Spalies	Vakuuma tīrītājs Galva	Kāts	Tīrītāja uzgalis	Vakuuma tīrītājs Virsbūve	Vakuuma tīrītāja vāks	Netrūmu maisi
Standartinių dalių apžvalga	Siurblio žarna	Žarnos adapteris	Žarnos gnybtai	Siurblio galvutė	Stiebas	Graibšto galvutė	Siurblio korpusas	Siurblio dangtis	Maišėlis nuosėdoms
Pregled sestavnih delov	Vakuumska cev	Cevni adapter	Cevne objemke	Glava vakuumskega čističa	Palica	Glava naprave za čiščenje gladne bazenske vode	Telo vakuumskega čističa	Pokrov vakuumskega čističa	Vreča za zbiranje odpadnih drobcov
Parça Referanslıarna Genel Bakış	Vakum Sistemi Hortum	Hortum Adaptörü	Hortum Kelepçeler	Vakum Sistemi Başlık	Havuz	Siyirici Başlığı	Vakum Sistemi Gövde	Vakum Örtüsü	Döküntü Torbası
Prezentare generală de referință a pieselor	Furtun aspirator	Adaptor furtun	Cleme adaptor	Cap aspirator	Stâlp	Cap	Corp aspirator	Sarac aspirator	Sac pentru deșeurii
Референтен Преглед на Частите	Вакуум Маркуч	Маркуч Адаптер	Маркуч Скоби	Вакуум Глава	Поле	Глава на Скимер	Вакуум Корпус	Вакуум Покривало	Торбичка за Отломки
Pregled napomena vezanih uz dijelove	Criljevo usisivača	Priključak za criljevo	Criljevna stezaljke	Uzglavlje usisivača	Šipka	Uzglavlje obirača	Središnji dio usisivača	Pokrov usisivača	Vrećica za krute ostatke
Osade viitejoonis	Imur Voolik	Voolik Adapter	Voolik Klambid	Imur Pea	Vars	Vahueemaldi pea	Imur Korpus	Imikaas	Prahikott
Pregled podataka o delovima	Usisivač Crevo	Crevo Adapter	Crevo Štipaljke	Usisivač Glava	Šipka	Glava čistača	Usisivač Telo	Pokrivač za usisivač	Vreća za otpatke
عظایا حجیم و راج قواص قرظن	خرطوم المنصفا	مهاي الخراطيم	مشابك الخراطيم	رأس المنصفا	عود	رأس التلطفة	جهد المنصفا	غطاء المنصفا	كيس القمامة



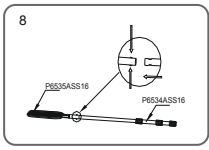
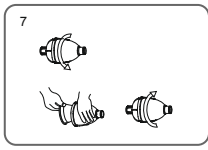
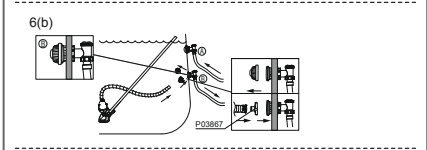
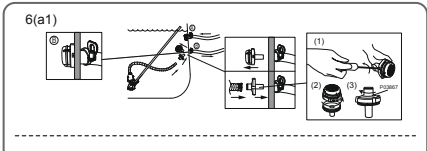
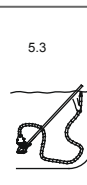
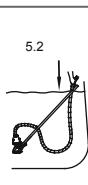
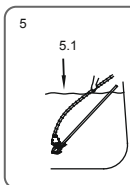
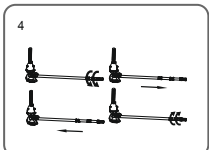
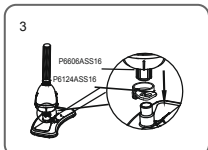
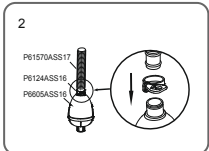
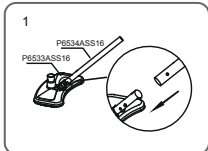
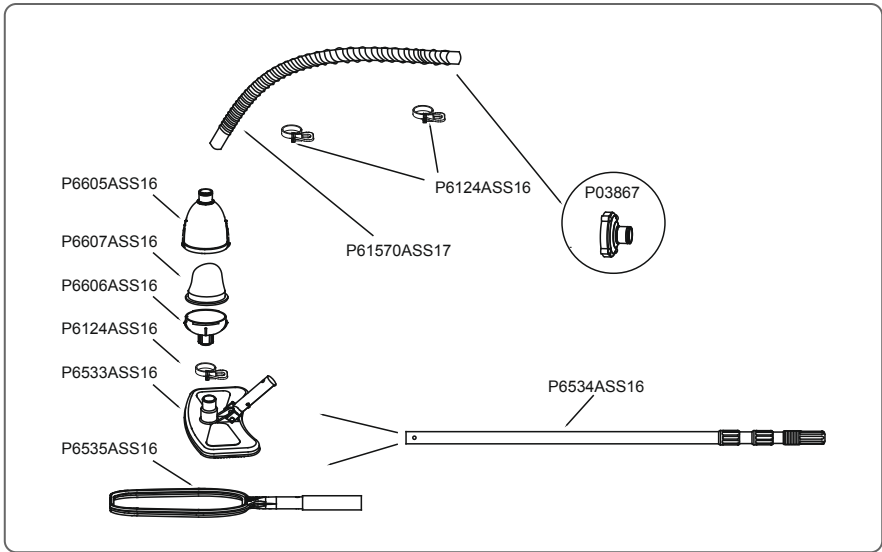
ENSEMBLE
RÉDUISONS L'IMPACT
ENVIRONNEMENTAL
DES EMBALLAGES

ÉLÉMENTS
PLASTIQUES
À JETER

ÉLÉMENTS
PAPIER - CARTON
À RECYCLER



CONSIGNE POUVANT VARIER LOCALEMENT > WWW.CONSIGNESDETRIFR





©2020 Bestway Inflatables & Material Corp.

All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati

®™ Trademarks used in some countries under license to/

Marques ®™ utilisées dans certains pays sous la licence de/

Marcas comerciales ®™ utilizadas en algunos países bajo la licencia de/

®™ Die Warenzeichen werden in einigen Ländern verwendet unter Lizenz der/

®™ Marchi utilizzati in alcuni paesi concessi in licenza a

Bestway Inflatables & Material Corp., No.3065 Cao An Road, Shanghai, 201812, China.

Manufactured, distributed and represented in the European Union by/

Fabriqués, distribués et représentés dans l'Union Européenne par/Fabricado, distribuido y representado en la Unión Europea por/

Hergestellt, vertrieben und in der Europäischen Union vertreten von/Prodotto, distribuito e rappresentato nell'Unione Europea da

Bestway (Europe) S.r.l., Via Resistenza, 5, 20098 San Giuliano Milanese (Milano), Italy

Distributed in North America by/Distribués en Amérique du Nord par/Distribuido en Norteamérica por

Bestway (USA) Inc., 3411 E. Harbour Drive, Phoenix, Arizona 85034, United States of America

Tel: +86 21 69135588 (For U.S. and Canada)

Distributed in Latin America by/Distribué en Amérique latine par/Distribuido en Latinoamérica por/Distribuido en América Latina por

Bestway Central & South America Ltda, Salar Ascotan 1282, Parque Enea, Pudahuel, Santiago, Chile

Distributed in Australia & New Zealand by **Bestway Australia Pty Ltd, Unit 2/98-104 Carnarvon St Silverwater, NSW 2128, Australia**

Tel: Australia: (+61) 29 0371 388; New Zealand: 0800 142 101

Exported by/Exporté par/Exportado por/Exportiert von/Esportato da

Bestway (Hong Kong) International Ltd./Bestway Enterprise Company Limited

Suite 713, 7/Floor, East Wing, Tsim Sha Tsui Centre, 66 Mody Road, Kowloon, Hong Kong

www.bestwaycorp.com